



الجمهورية العربية السورية
هيئة الطاقة الذرية

٣٢٩ - و/ت دع

حزيران ٢٠٠٠

دراسة علمية ميدانية

دراسة مستويات الضجيج في مدينة حلب

إعداد

د. محمد العودات

د. يوسف سلماني

Syrian Arab Republic
Atomic Energy Commission
Department of Protection and Safety
Damascus, P.O. Box: 6091



Study of Noise Level Pollution in Aleppo City

Dr Yousef Meslmani

Dr Mohammed Al Aoudat

الملاـصـ

يعد الضجيج واحداً من المشكلات البيئية ذات التأثيرات السلبية في صحة الإنسان، و يؤدي، في حالة التعرض المديد ولأعلى من مستويات معينة، إلى الإعياء السمعي و ربما نقص في حاسة السمع، إضافة إلى تأثيرات فيزيولوجية ينتع منها اضطرابات في الجهاز القلبي الوعائي كانقباض الأوعية الدموية المحيطية، و تغير انتظام النبض، و ارتفاع في ضغط الدم، إضافة إلى اضطرابات في الجهاز الهضمي و الجلد.

جرى قياس مستويات الضجيج في موقع مختلف من مدينة حلب تختلف عن بعضها البعض بالنشاطات البشرية، كما جرى قياس مستويات الضجيج الداخلي في موقع مختلف ودوائر حكومية و غيرها.

أوضحت نتائج الدراسة أن مستويات الضجيج الخارجي كانت أعلى من الحدود المسموح بها بمعدل تراوح بين ١٣ و ٢٠ ديسيل-A في المناطق السكنية و بين ١١ و ١٥ ديسيل-A في المناطق السكنية التجارية، و بين ٨ و ١٢ ديسيل-A في الموقع التجارية، أما في مثلث الميدان الذي يغلب عليه النشاط الصناعي، فكان متوسط مستوى الضجيج أعلى من الحد المسموح به بـ ٧ ديسيل-A (*).

و الأمر نفسه كان بالنسبة للضجيج الداخلي، سواء في البيوت السكنية أو في المستشفيات، إذ كانت مستوياته أعلى من الحد المسموح به بين ٤,٣ و ٣١ ديسيل-A في البيوت السكنية و بين ١٠ و ٢٦ ديسيل-A في المستشفيات.

و أوضحت الدراسة، أيضاً، الاختلافات الكبيرة في شدة الضجيج بين لحظة و أخرى، حيث تصل الفروقات في بعض الأحيان إلى ٢٨ - ٣٠ ديسيل-A و هذا يعود إلى التغيرات الصوتية المفاجئة الناتجة من أبواب السيارات و الدراجات النارية و الشاحنات و الحافلات الكبيرة و غيرها.

يبينت الدراسة أيضاً أن مستويات الضجيج الخارجية كانت متقاربة خلال ساعات النهار و في بداية الليل (من الساعة السابعة صباحاً و حتى التاسعة مساءً) و لم تتجاوز الاختلافات في شدة الضجيج، في معظم المناطق خلال هذه الفترة إلى ٤ - ٥ ديسيل-A.

تشير معطيات هذه الدراسة إلى الحاجة الماسة لاتخاذ الإجراءات المختلفة لخفض مستويات الضجيج في مواقع مختلفة من المدينة، و ربما من أهم هذه الإجراءات، تطبيق القوانين التي تحول دون استعمال منبهات السيارات بعد الساعة الرابعة مساءً، و معالجة الضجيج الصادر عن الدراجات النارية و السيارات الشاحنة وغيرها، كما لابد من اتخاذ الإجراءات المختلفة لخفض مستويات الضجيج في محیط مستشفى الحياة على وجه الخصوص.

() إذا اعتبرت منطقة الميدان تجارية - سكنية، عندها يكون متوسط مستويات الضجيج فيها أعلى من الحد المسموح به بنحو ١٢ ديسيل - A.

كانت أغلب مدن الدول النامية، قبل نصف قرن، مدنًا هادئة إلا من أصوات البائعين المتجولين، والضجيج الصادر عن بعض الصناعات اليدوية، والقليل من السيارات التي تعبير الطرق بين الفينة والأخرى، ولكن هذا الواقع تبدل تبدلاً جذرياً، في الوقت الراهن، فقد غدت المدن الكبيرة والصغرى حتى القرى، مكتظة بالسيارات والدراجات النارية والmachines، هذا إضافة إلى الطائرات التي تحب الأجواء، لدرجة بات من الصعب، في العديد من المدن، أن نجد مكاناً هادئاً حتى داخل حجرات النوم.

لقد أدرك الإنسان منذ آلاف السنين، الانعكاسات السلبية للضجيج، إذ تشير الكتابات التي وجدت في مدن سومر وبابل إلى الملل والسمّ من المدينة، بسبب الضجيج الناتج من النشاطات البشرية، كما كان يمنع، في المدن الإغريقية، الضجيج ليلاً، وفرشت الشوارع، حيث يقيم الفلاسفة، مواد تقلل من ضجيج العجلات وحوافر الخيل و منعت إقامة الصناعات المعدنية في مراكز المدن، إذ كان الإغريق يعتبرون أن الضوضاء تحد من قدرة الفلاسفة والمفكرين على العطاء. أما دانيي مؤلف الكوميديا الإلهية – فقد اعتبر الضجيج من عمل الشيطان، ذلك أنه يقضي على التركيز ويحول دون الإبداع.

بدأ الضجيج يثير الاهتمام، في منتصف القرن العشرين، وخاصة بعد معرفة العلاقة بينه وبين أمراض نقص السمع والتوتر والاضطرابات التي تصيب الجهاز القلبي الوعائي والثوف (Kryter 1990).

يمكن القول أن الصوت هو ذلك الذي له صفة الانتظام والطابع الموسيقي أو المتناسق، أما الضجيج فيعتبر أصواتاً غير مرغوبة (Turk 1972). و يقاس بوحدة تسمى الديسيبل Decibel* (و هو مقياس لوغاريتمي منسوب إلى الكسندر جراهام بل A. G. Bell)، ويوضح الجدول (١) بعض الأصوات المعروفة و شدة كل منها (Turk 1972).

ينتقل الصوت في الهواء على شكل موجات متتالية (هي الموجات الصوتية)، حيث تهتز جزيئات الهواء، و تنتشر الموجات في جميع الاتجاهات و تسمع عند وقوعها على جهاز السمع في الأذن. و تتوقف شدة الصوت على معدل ضغط موجاته، إن السرعة أو البطيء الذي يتذبذب به مصدر الصوت أو يجعل الهواء يتذبذب يحدد خاصية أساسية للصوت تعرف باسم التردد Frequency إذ أن كل ضغط للهواء يتلوه انخفاض و يسمى معاً (الضغط والانخفاض) بالذبذبة Cycle و يعبر عن التردد بعدد الذبذبات في الثانية أو هيرتز (Hz).

تتميز كل موجة صوتية بتردد خاص، ويمكن للأذن البشرية السليمة أن تميز الأصوات بين ٦ و ٢٠٠٠٠ هيرتز. أما الشعور الأكبر لقدرة الأذن على السمع فيقع بين ١٠٠٠ و ٤٠٠٠ هيرتز و تختلف حساسية جهاز السمع بالتدرج في أقل أو أكثر من ذلك، كما تقع الأصوات المستعملة في التخاطب بين ٢٠٠ و ٦٠٠٠ هيرتز. و تعرف الترددات الأقل من ٦ هيرتز بالأصوات تحت السمعية (Infrasonic)، بينما تعرف الترددات

* تقيس أجهزة قياس الضجيج بمجموعات مختلفة من الترددات الصوتية مرتبة في سلمين A و C و يعتبر السلم A هو الأكثر قرباً لما تسمعه الأذن البشرية، لذلك يستعمل مصطلح ديسيبل-Decibel.

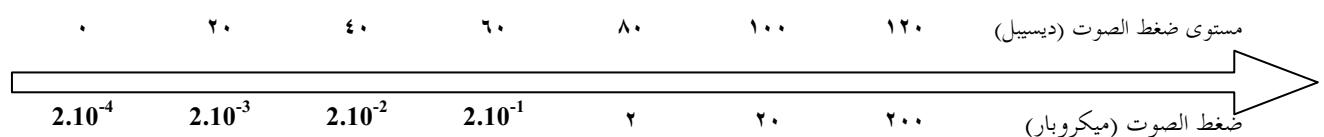
التي تزيد عن ٢٠٠٠٠ هيرتز بالأصوات فوق السمعية (Ultrasonic). هذا و تميز موجات الصوت المنخفض بطواها و تبعدها، أما موجات الصوت مرتفع التردد ف تكون قصيرة و متضاغطة فيما بينها. و تحد الإشارة إلى أن سرعة انتشار الاهتزاز الصوتي في الهواء في الظروف العادية (الضغط الجوي العادي و درجة الحرارة ٢٥ درجة مئوية) تقارب ٣٤٤ مترًا في الثانية.

تتوزع شدة الصوت (Sound Power)، حول مصدره في جميع الاتجاهات، و تحسب متوسط شدة الصوت في وحدة المساحة على بعد (r) عن المصدر، وفق العلاقة التالية:

$$I = \frac{W}{4 \pi r^2}$$

حيث: I = شدة الصوت، W = شدة مصدر الصوت، r = البعد عن المصدر.

يصل ضغط الصوت بالقرب من مطرقة هيدروليكيية إلى أكثر من ٢٠٠ ميكروبار (μbar) و هذا يزيد عن ضغط الصوت الذي يمكن أن تميزه الأذن البشرية بنحو مليون مرة (٢٠٠٠٠٠ ميكروبار) و لتخافي استعمال هذه الأرقام الكبيرة فقد اتفق على واحدة أخرى هي الديسيبل و ذلك لقياس مستوى ضغط الصوت. و يبين الشكل العلاقة اللوغاريتمية بين ضغط الصوت، Sound pressure، (ميكروبار) و مستوى ضغط الصوت، Sound level، (ديسيبل).



الشكل (١): يوضح العلاقة اللوغاريتمية بين مفهومي ضغط الصوت (ميكروبار) و مستوى ضغط الصوت (ديسيبل، dB) على أساس أن 2.10^{-4} ميكروبار تساوي صفر ديسيل.

و يعبر عن ذلك بالعلاقة التالية:

$$L_p = 10 \log \frac{P^2}{P_0^2} = 20 \log \frac{P}{P_0} \text{dB.}$$

حيث: L_p = مستوى ضغط الصوت (ديسيبل)، P = ضغط الصوت (ميكروبار)، P_0 = ضغط الصوت المرجعي (Reference Pressure) و يساوي ٢٠٠٠٠٠ ميكروبار (داین/سم^٢).

الجدول (١) مستويات الضجيج المعروفة و تأثيرها في جهاز السمع (1972 Turk)

		المتأثر في جهاز السمع	الشدة (ديسيبل)	مصادر الضجيج
خطير عند سماعه	مؤلم	١٨٠	١٨٠	محرك صاروخي
		١٥٠	١٥٠	إلاع طائرة نفاثة
		-	١٣٠	الخد الأقصى لموسيقا الروك
		١٣٠	١٢٠	قصص الرعد الشديد
		١٢٠	١١٥	أنوال النسيج
	غير مريح	١١٠	١١٠	ماكينة البرشمة
		١٠٠	١٠٠	صوت طائرة نفاثة على ارتفاع ٣٠٠ م
		٩٠	٩٥	منبه سيارة، قطار سريع
		٨٠	٩٥	آلات طباعة الجرائد
		٧٠	٩٠	دراجة نارية على مسافة ٨ م
مرتفع جداً	مرتفع نسبياً	٦٠	٨٥	خلاط للطعام
		٥٠	٨٠	شاحنة على مسافة ١٨ م
		٤٥	٧٠	مكنسة كهربائية
		٤٠	٦٠	الحدث العادي

		٣٠	٤٥	غرفة الجلوس
هادئ جداً		٢٠	٣٥	مكتبة
		١٠	٣٠	خمس
مسنوع	.	.	٢٠	استوديوهات الإذاعة

مصادر الضجيج (الضوضاء) في المدن:

تشكل وسائل النقل و الصناعة أهم مصادر الضجيج في المدن، وتشير الدراسات المختلفة من سيارات صغيرة و شاحنات و دراجات نارية و قطارات و غيرها (الجدول ٢)، هذا إضافة إلى حركة المرور الجوية، و خاصة في المطارات و المناطق القرية منها، و المناطق التي تقع على خط سير الطائرات، خاصة أن كثيراً من المطارات، بسبب التوسع العلري، أصبحت قرية من المدن أو حتى محاطة بالمساكن، كما أن الطائرات نفسها كثيراً ما يكون خط سيرها فوق المدن.

أما الضوضاء الصناعية، الناتجة من الصناعات المختلفة كالصناعات المعدنية وصناعة مواد البناء وصناعة النسيج والصناعات الغذائية وغيرها، فالرغم من أنها تنحصر في مكان توضعها، إلا أن قسماً منها يصل إلى المناطق المجاورة و يزيد من مستويات الضجيج فيها.

هذا و تسهم عمليات البناء و الإنشاءات و إنجاز الخدمات العامة، و الحركة التجارية، وبعض مراكز بيع الأشرطة الموسيقية وغيرها، مساهمة قد تكون كبيرة وخاصة في المدن.

الجدول (٢) مصادر الضجيج و نسبة إزعاجها (%) للسكان (WHO 1995).

مصدر الضجيج	نسبة الإزعاج (%)
وسائل المواصلات كافة	٨٢,٣
السيارات	٧٩,٥ و ٧٣,٤
القطارات	٤,٦ و ٤,٢
الطائرات	٢,٤ و ٢,٣
الصناعة و التجارة	٩,٠
منازل الجوار	٦,٠
مصادر أخرى	٢,٥

تأثيرات الضجيج:

المعروف، منذ القدم، أن الأصوات المرتفعة و الضجيج هي مصدر خوف للإنسان، وقد ارتبطت الظواهر الطبيعية المخيفة، كالاعاصير و الزلازل و الرعد بالأصوات المرعبة و أثارت الخوف في الإنسان لارتباطها بالأذى. وقد استعمل الإنسان الضوضاء في حربه، فكان في الجيش الروماني قوات خاصة مهمتها التفنن في إثارة الضجيج لإخافة الأعداء، كما تستعمل بعض القبائل البدائية، الأصوات المرتفعة و القرع على الطبول كوسيلة لإثارة الرعب عند الأعداء، و كلنا يعرف القنابل الصوتية و تأثيرها المثير للخوف و الرعب.

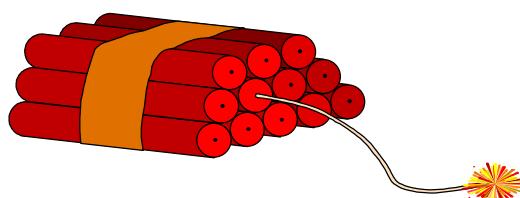
و تتوقف التأثيرات السلبية على مستوى الضجيج و مده و تكراره و على المستويات التي تتحطى حدود مستويات الضجيج السائدة أو ما يمكن تسميته بالتنوعات الصوتية، و هي المستويات التي تتحطى حدود مستويات الضجيج السائدة و لفترة قصيرة، و تنتج التنوعات الصوتية، في الغالب، من الدرجات النارية و الشاحنات، و السيارات التي تسير بسرعة عالية و منبهات السيارات وغيرها.

و يميز نوعان من تأثيرات الضجيج Lercher 1996، بوت و شوشرل 1991،
NIKITIN, and Novikov (1986) و هما (الجدول ٣).

١- التأثيرات السمعية وتشمل:

- أ - التأثيرات العادبة التي لا تؤدي إلى حدوث خلل غير قابل للارتداد في وظيفة السمع وتمثل في:
 - تأثير التقني والذي يحدث عندما تعيق الضوضاء إمكانية تمييز الأصوات جزئياً أو كلياً.
 - الإعياء السمعي و هو عجز مؤقت في حساسية السمع، ويحدث عند التعرض لمستويات ضجيج أعلى من ٧٠ - ٧٥ ديسيل.

ب - التأثيرات المرضية: كالعجز السمعي الدائم، أو ما يطلق عليه اسم الصمم المهني، ويمكن أن يصاب بالعجز السمعي الأشخاص الذين يتعرضون إلى مستويات ضوضاء ٨٠ ديسيل أو أكثر، كما يمكن أن يحدث العجز السمعي عند التعرض إلى ضجيج بالغ الشدة كالأخيرة النارية و الانفجارات.



الجدول (٣) مستويات الضجيج وتأثيراتها (WHO 1995).

مستوى الضجيج (dB, ديسيل)	مصدر الضجيج	المستوى (ديسيل-A)	الشعور بالضجيج	التأثير
٦٠ - ٣٠	ساعة منبه	٣٠	منخفض جداً	-
	الهمس	٤٠	منخفض	-
٩٠ - ٦٥	الحادية العادمة - المكاتب المادئة	٦٠	طبيعي	تأثير نفسي (Psychological effect)
١٣٠ - ٩٠	السيارات على بعد ١٠ م	٧٠	مرتفع	فيزيولوجية وتشريحية (physiological and autonomical effect)
	شارع مزدحم بالسيارات	٨٠	مرتفع	
١٣٠ - ٩٠	مصانع مرتفعة الضجيج	٩٠	مرتفع جداً	آلام وخلل في جهاز السمع
	منبهات السيارات على مسافة ٧ م	١٠٠	غير محتمل	
	مطرقة هيدروليكيه	١١٠		
	إلاع طائرة نفاثة	١٢٠		
١٣٠ - ٩٠	-	١٣٠	فقد الإحساس بالألم	فقد السمع

٢ - التأثيرات غير السمعية (physiological effects)

لا يقتصر تأثير الضجيج في جهاز السمع فقط، وإنما يمتد إلى الجهاز العصبي، وإلى مراكز الدماغ العليا، القشرية و تحت القشرية، حيث تكمن آليات النشاطات الأكثر اتقانًاً، كالنشاطات الوعائية والإدراكية، التي تدخل في إنجاز المهام العقلية والحركية. وأهم التأثيرات غير السمعية للضجيج هي:

أ - التأثيرات الجسدية :

لقد تم تحديد مجموعة من التأثيرات كردود فعل جسدية للضوضاء وأهمها:

- الأعراض التي تصيب الجهاز القلي الوعائي حيث يلاحظ انقباض الأوعية الدموية المحيطية، و تغير انتظام النبض (Babisch et al. 1993) و ارتفاع في ضغط الدم (Cohen et al. 1980).

- اضطرابات في الجهاز الهضمي (Ohrstrom 1989) و الحال (Tarnopolsky et al. 1980).

- تغير في تركيب الدم و البول، في أعقاب إفرازات غدية بسبب تأثير نشاط الكظر و زيادة إفراز الكورتيزون والأدرينالين، كما يتغير إفراز الغدة الدرقية و الغدد اللعابية (1986 Nikitin and Novikov). و يمكن أن يتجاوز تأثير الضوضاء الجهاز العصبي إلى قشرة الدماغ، و ينبع عن ذلك تأثير سلبي في الذاكرة، و انخفاض القدرة على الانتباه و التركيز و العمل و خاصة العمل الفكري، إضافة إلى سرعة التعب و التوتر العصبي، الذي قد يؤدي إلى مضاعفات مرضية كالقرحة المعدي و الاضطرابات القلبية.

و قد أوضحت الدراسات (بوت و شوشول ١٩٩١ و Ohrstrom ١٩٩٣) أنه يمكن المستويات المنخفضة من الضجيج (٣٥ ديسيل) أن تؤدي، عند النوم، إلى الاستيقاظ و إلى تغيرات في النشاط الكهربائي للقلب، و انقباض الأوعية الدموية الطرفية و تغير في إيقاع القلب و التنفس، و إلى زيادة الوقت اللازم للنوم.

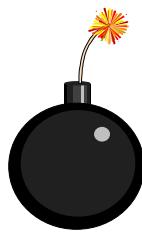
ب - التأثيرات النفسية

و تتمثل في اضطرابات مبهمة و غير محددة، و قلق و عدم ارتياح، و مشاعر مختلفة من عدم الرضى إلى الضيق و الخوف و زيادة الحساسية للحوادث البسيطة (Tarnopolsky 1980 , Job 1988, 1986)، و تأثير هذه الاضطرابات إذا كانت مستويات الضجيج نحو ٦٠ ديسيل أو أعلى. و قد أوضحت الدراسات (Nikitin & Novikov 1986)، أن طلبة المدارس الذين يتعرضون، خلال الدوام المدرسي، إلى مستويات ضجيج بين ٥٠ و ٦٠ ديسيل، ظهرت عليهم، في نهاية اليوم الدراسي، علامات التعب والإرهاق و الذي تجلّى في انخفاض سماعهم لأصوات المعلمين، و شعورهم بطول زمن الحصة الدراسية، و حاجتهم إلى زمن أطول لحل التمارين الرياضية، و لم تلحظ مثل هذه الظواهر عند زملائهم الذين يتعرضون إلى مستويات ضجيج أقل من ٣٧ ديسيل. و نتيجة للعديد من الدراسات يقترح أن لا تزيد مستويات الضجيج في المدارس عن ٣٧ - ٤٠ ديسيل.

جــ التأثير في الأداء:

أظهرت الدراسات (Nikitin and Novikov 1978 Bezlycov, 1972 Karagodina) أن مستويات الضجيج المرتفعة تؤدي إلى خفض الأداء ، و خاصة إذا كان العمل دقيقا و يتطلب يقظة و انتباه دائمين، و بينت هذه الدراسات أن تزويد مكاتب العمل بطبقات من مواد عازلة للضجيج، أدى مقارنة بالبيانات و الإحصاءات المتوفرة للفترة التي سبقت ذلك ، إلى خفض الأخطاء الشخصية للعاملين بنسبة ٢٩٪، و الانقطاع عن العمل بنسبة ٤٧٪، كما ازداد الإنتاج بمعدل ٩٪. هذا و لابد من الأخذ في الاعتبار، عند تعميم مثل هذه النتائج، عوامل العمر و الوضع الصحي و الحالة النفسية للعاملين، بمعنى آخر إن نتائج مثل هذه الدراسات ليست قيما مطلقة و إنما هي مؤشرات نسبية تتوقف على عمر الأشخاص و وضعهم الصحي و الاجتماعي و حالتهم النفسية.

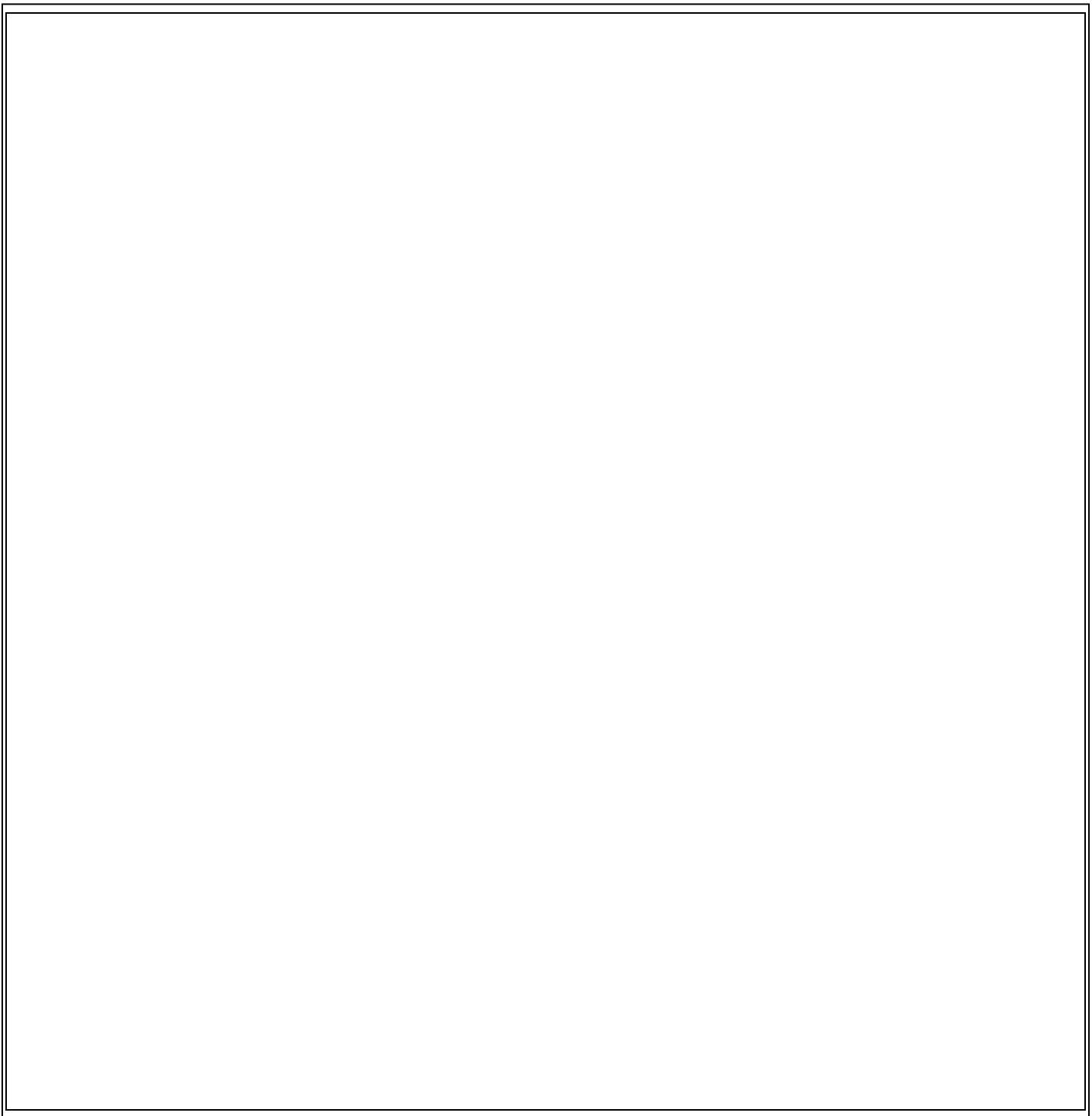
و من المهم بالنسبة للضجيج، الذي يحول من نوعية البيئة، أن نضع في الاعتبار المستوى المتوسط له و مدته و تكراريه في الليل و النهار، و لكن في الأحوال كافة، فإن المظاهر الأشد تأثيراً للضجيج هي تلك الناتجة من التلوئات الصوتية.



الهدف من الدراسة:

أجريت هذه الدراسة بطلب من رئيس مجلس مدينة حلب، و هدفت إلى تحديد مستويات الضجيج في موقع مختلفة من المدينة، تتبادر بنشاطاتها البشرية، وشملت مناطق يغلب عليها النشاط الصناعي، ومناطق يغلب عليها الطابع التجاري، إضافة إلى مناطق سكنية و دوائر حكومية و بعض المستشفيات.

الشكل (١) صورة لأجهزة قياس مستويات الضجيج.



طريقة قياس الضجيج:

جرى قياس مستويات الضجيج بواسطة جهاز Sound Level meter من الطراز Type 2219، صناعة شركة Brueiland Kiaer الدانماركية (الشكل ١). و يقيس هذا الجهاز مجموعات من ترددات الصوت مرتبة في سلمين: A, C، و يعتبر السلم A هو الأكثر قرباً لما تسمعه الأذن البشرية، وهو على غرار الأذن البشرية، أشد حساسية للتتردات الأعلى. و أقل مستوى يتحسسها الجهاز هو ٣٥ ديسيل، و أعلى مستوى هو ١٣٠ ديسيل. هذا و جرت القياسات كافة في مواعيد مختلفة من اليوم وهي:

١. بين الساعة ٠٧ - ٠٨
٢. { بين الساعة ١٠ - ١١ اعتبرت فترة نهارية
٣. بين الساعة ١٣ - ١٤
٤. بين الساعة ١٦ - ١٧
٥. { بين الساعة ٢٠ - ٢١ اعتبرت فترة ليلية

و قد روعي عند إجراء القياسات تأثير المبهات و مرور السيارات الشاحنة و الحافلات، و الإقلاع السريع للسيارات، والسيارات التي تسير بسرعة عالية ، وذلك بهدف تحديد الأثر الذي تحدثه هذه العوامل في رفع مستويات الضجيج. وقد أجري ٤٥ قياساً في كل موعد، أي ٢٢٥ قياساً في اليوم الواحد و في الموقع نفسه. هذا و قد تمت القياسات في الفترة ما بين ١١/٣٠ و ١٢/٦ و ١٩٩٩.

و جرت القياسات كافة على ارتفاع ١٢٠ - ١٣٠ سم فوق سطح الأرض، و روعي أن يكون مكان القياس بعيداً عن أي تركيب عاكس للصوت (باستثناء سطح الأرض أو واجهة البناء الذي قياس الضجيج بجانبه)، هذا و لم تَسْدِ، في وقت القياس ظروف استثنائية كالرياح السريعة أو انخفاض في درجة الحرارة دون ٣٠ درجة مئوية تحت الصفر، أو الأمطار الغزيرة (WHO, 1995).

مواقع القياس:

جرت قياسات مستويات الضجيج في نقطتين من المواقع (الخارطة ١ و الجدول ٤ و ٥) و هي:

١ - الشوارع العامة في مجموعة من المواقع (١٣ موقعاً) تختلف عن بعضها البعض بالنشاطات، البشرية، و تشمل موقع سكنية و سكنية تجارية، و تجارية و موقع يغلب عليها النشاط الصناعي الجدول (٤).

٢ - موقع سكنية و مستشفيات و مؤسسات حكومية (١٩ موقعاً) حيث جرت القياسات خارج هذه المنشآت و داخلها (الجدول ٥).

الجدول (٤) الموقع التي قيس فيها الضجيج الخارجي و نقاط القياس

صفته	نقطة القياس	الموقع
سكنى	أمام المصور ديكران	شارع إسكندرية
سياحي - سكني	أمام مدخل القلعة	خان الشونة
سكنى - تجاري	مدخل شارع السجن	دور السبع بحرات (شارع السجن)
	أمام السجن القديم	شارع السجن
	أمام الأمن الجنائي	العزيزية
تجاري	أمام فندق الأمير	شارع إبراهيم هنانو
	مدخل خان الحرير	خان الحرير
	أمام الجامع الكبير	شارع الجامع الأموي الكبير
	خان الوزير	
	مدخل الجديدة	شارع الخندق
	أمام شرطة النجدة	
	أمام مقهى الموعد	تقاطع شارع القوتلي مع شارع بارون
صناعي - سكني	تقاطع الميدان - بستان البasha	مثلث الميدان

الجدول (٥) المواقع، السكنية و المستشفيات، التي قيس فيها الضجيج داخلاً و خارجاً.

صفته	نقطة القياس	الموقع
سكنى	أمام الإدارة	المدينة الجامعية
	داخل الساحة	ساحة الخطب - الجديدة (حلب القديمة)
	باب قنسرين (داخل الحي)	شارع باب قنسرين (حلب القديمة)
مشفى	حديقة المشفى	مشفى الجامعة
	حديقة المشفى	مشفى الرازى
	أمام مدخل المشفى	مشفى الحياة الجراحي
داخل الغرف	الوحدة ١٨ الطابق الثاني	المدينة الجامعية
	غرفة الإدارة الطابق الأرضي	
	داخل المساكن (غرف المعيشة)	شارع قنسرين
	داخل المساكن (الطابق الأول)	حي الميدان
	داخل المساكن (الطابق الثاني)	المثلث الميدان - بستان البasha
	غرف المرضى - الطابق السادس	مشفى الجامعة
	غرف المرضى - الطابق الثاني	مشفى الرازى
	غرف المرضى في الطابق الأول و الثاني.	مشفى الحياة
دائرة عامة	داخل المكاتب	مديرية البيئة في حلب
	أروقة القصر العدلي	القصر العدلي

الخارطة (١) مواقع القياس.

النتائج و المناقشة:

١- مستويات الضجيج الخارجي في الشوارع العامة للمواقع المقيدة:

أوضحت نتائج القياس (الجدول ٦ و ٧) أن متوسط مستويات الضجيج في الواقع المقيدة كانت مرتفعة ، بشكل عام، و راوح متوسطها لفترات القياس كافة بين ٦٨ و ٧٤,٦ ديسيل-A في المناطق السكنية، و بين ٧٠,٧ و ٧٤,٦ ديسيل-A في المناطق التجارية السكنية، و بين ٧١ و ٧٦,٣ ديسيل-A في الواقع التجارية، و وصل متوسطها إلى ٧٧,١ ديسيل-A في الواقع التي يغلب عليها النشاط الصناعي (الميدان)*.

ويلاحظ من الجدول (٦) أن متوسط مستويات الضجيج لم تختلف اختلافات كبيرة بين الواقع المدروسة، و كانت أقل المستويات في موقع القلعة (خان الشونة) حيث بلغت ٦٨,٠ ديسيل-A. و أعلىها في الميدان و شارع عبد المنعم رياض، حيث بلغت ٧٧,١ و ٧٦,٢ ديسيل-A على التنالي. أما بقية الواقع فراوح متوسط مستويات الضجيج فيها بين ٧٠ و ٧٥ ديسيل-A. (الشكل ٣ و ٤).

و ما يسترعي الانتباه أن مستويات الضجيج كانت متقاربة في الفترات المقيدة ، ولم تتجاوز الفروق في مستوى الضجيج ، بين الفترات المختلفة من النهار أو الفترة المسائية، الـ ٤-٥ ديسيل-A و يستثنى من ذلك شارع الجامع الأموي الكبير و شارع السجن و خان الوزير، حيث بلغت الاختلافات في شدة الضجيج في الفترات المقيدة نحو ١٠ ديسيل-A.

و بمقارنة نتائج مستويات الضجيج في الواقع المقيدة مع المعايير المسموح بها (الجدول ٧) نلاحظ أن مستويات الضجيج كانت أعلى من الحدود المسموح بها (الجدول ٨) في المناطق السكنية بمعدل تراوح بين ١٣ و ٢٠ ديسيل-A، و بين ١١ و ١٥ ديسيل-A في المناطق التجارية - السكنية، وبين ٨ و ١٢ ديسيل-A في المناطق التجارية، أما في منطقة الميدان التي يغلب عليها النشاط الصناعي فكان متوسط مستوى الضجيج أعلى من الحد المسموح به بـ ٧ ديسيل-A.*

هذا و ما يجدر ذكره أن مضاعفة ضغط الصوت يرفع مستوى الضجيج بمعدل نحو ٦ ديسيل-A، و بالتالي فإن ضغط الصوت كان في الواقع المدروسة أعلى من الحد المسموح به بمعدل راوح بين ٢,٢ و ٣,٣ مرة في المناطق السكنية وبين ١,٨ و ٢,٥ مرة في الواقع التجارية - السكنية و بين ١ و ٢ مرة في الواقع التجارية و بـ ١,٢ مرة في الميدان الذي يغلب عليها النشاط الصناعي(*).

(*)إذا اعتبرت منطقة الميدان تجارية - سكنية، عندها يكون متوسط مستويات الضجيج فيها أعلى من الحد المسموح به بنحو ١٢ ديسيل - A.

و مما يسترعي الانتباه، اختلاف شدة الضجيج بين لحظة و أخرى حيث وصلت الاختلافات، في بعض الحالات إلى ٢٨ - ٣٠ ديسيل-A، و هذا يعود إلى التنوءات الصوتية المفاجئة مثل منبهات السيارات و السيارات الشاحنة و الدراجات النارية و الناقلات الصغيرة ذات الثلاث عجلات و غيرها. و لذلك فقد قمنا بحساب مستوى الضجيج، في كل منطقة، بدون التنوءات الصوتية، و مستوى ضجيج التنوءات الصوتية. و كما يوضح الجدول (٩) فقد راوح مستوى الضجيج بدون تنوءات صوتية، بين ٦٦,٥ ديسيل-A في خان الشونة و ٧٤,٩ ديسيل-A في الميدان، أما مستوى ضجيج التنوءات الصوتية فراوح بين ٧٥,٦ ديسيل-A في خان الشونة و ٨١,٦ ديسيل-A في الميدان أي أن مستوى ضجيج التنوءات الصوتية كان أعلى من مستوى الضجيج بدون التنوءات الصوتية بمعدل وصل إلى أكثر من ١٠ ديسيل-A.

و مما يجدر ذكره أن مضاعفة عدد السيارات لا يضاعف شدة الضجيج (الشكل ٤) إذ تتطلب مضاعفة شدة الضجيج (من ٧٠ إلى ٨٠ ديسيل)، بشكل متوسط، إلى مضاعفة عدد السيارات عشر مرات، أي أن تأثير التنوءات الصوتية، والتي تعود إلى أبواب السيارات و الشاحنات و الدراجات النارية، يعادل مضاعفة ضغط الصوت ما بين ١ و ٢ مرة بشكل متوسط.

هذا و يلاحظ أيضاً أن مستويات الضجيج في المناطق المدروسة كانت في الفترة المسائية (بين الساعة ٢٠ - ٢١)، و التي تعتبرها كثيراً من الدول تابعة للفترة الليلية، مرتفعة ،حيث كان متوسطها للمناطق كافة ٧٢,٤ ديسيل-A. و هذا يعود إلى ازدحام حركة المرور من جهة و إلى عدم التوقف عن استعمال منبهات السيارات من جهة ثانية بالرغم من أن القوانين لا تجيز استعمالها بعد الساعة ١٦. و وبالتالي إذا اعتبرت الفترة بين الساعة ٢٠ و ٢١ هي فترة ليلية فإن متوسط مستوى الضجيج كان أعلى من الحد المسموح به بمعدل تراوح بين ٢٤,٥ و ٣١,٢ ديسيل-A في المناطق السكنية وبين ١٩ و ٢٣ ديسيل-A في المناطق التجارية - السكنية و بين ١٥ و ٢١,٧ ديسيل-A في المناطق التجارية، و ١٦,٥ ديسيل-A في منطقة الميدان الذي يغلب عليها النشاط الصناعي.

٢ - الواقع الأخرى:

جرت قياسات مستويات الضجيج في موقع سكنية و مؤسسات حكومية و مستشفيات، كما جرت قياسات أخرى للضجيج في داخل الغرف السكنية و غرف المرضى في المستشفيات. ويوضح الجدولان (١٠ و ١١) أن مستويات الضجيج الخارجية، في الموقع السكنية (المدينة الجامعية، ساحة الخطب و باب قنسرين و حلب الجديدة و المارتيني) كانت أعلى من الحد المسموح به في منطقتين فقط هما ساحة الخطب و شارع باب قنسرين بمعدل ١٦,٥ و ١٧,٩ ديسيل-A على التالى، أما في المستشفيات (مشفى الجامعة و الرازى و الحياة الجراحى) فكانت مستويات الضجيج الخارجى فيها مرتفعة و خاصة في مستشفى الرازى و الحياة الجراحى، حيث زادت مستويات الضجيج عن الحد المسموح به بمعدل ١٥ و ٣٢ ديسيل-A على التالى، كما يلاحظ أن مستويات الضجيج في جوار مستشفى الحياة كانت مرتفعة جداً و تعادل مستوياتها في المناطق الصناعية.

أما في داخل غرف المعيشة و غرف المرضى في المستشفيات فكانت مستويات الضجيج أعلى من الحدود المسموح بها دون استثناء و راوحـتـ هذهـ الـزيـادةـ،ـ فيـ غـرـفـ المـعيـشـةـ لـلـأـحـيـاءـ السـكـنـيـةـ بـيـنـ ٤ـ,ـ٣ـ وـ ٣ـ٤ـ دـيسـيلـAـ.ـ أماـ فيـ المـسـتـشـفـيـاتـ فـراـوـحـتـ بـيـنـ ١ـ٠ـ وـ ٢ـ٦ـ دـيسـيلـAـ.ـ وـ الـأـمـرـ نـفـسـهـ لـوـحـظـ فيـ القـصـرـ العـدـلـيـ أـيـضاـ.ـ هذاـ وـ لـابـدـ مـنـ مـلاـحظـةـ أـنـ الـخـطـورـةـ الـيـ تـنـجـمـ عـنـ الـتـعـرـضـ إـلـىـ مـسـتـوـيـاتـ مـرـتـفـعـةـ مـنـ الـضـجـيجـ فيـ الـمـنـاطـقـ السـكـنـيـةـ (الـخـارـجـيـةـ)ـ أـوـ فيـ غـرـفـ المـعيـشـةـ وـ فيـ غـرـفـ الـمـسـتـشـفـيـاتـ،ـ ذاتـ خـطـورـةـ أـكـبـرـ مـقـارـنـةـ بـالـمـسـتـوـيـاتـ الـيـ تـيـ يـتـعـرـضـ لـهـ إـلـاـنـسـانـ فـيـ الـمـنـاطـقـ الـتـجـارـيـةـ أـوـ الـصـنـاعـيـةـ،ـ وـ هـذـاـ يـعـوـدـ إـلـىـ أـنـ إـلـاـنـسـانـ يـقـضـيـ الـقـسـمـ أـكـبـرـ مـنـ وـقـتـهـ دـاخـلـ الـمـتـرـزـ وـ بـالـتـالـيـ فـانـ فـتـرـةـ تـعـرـضـهـ إـلـىـ مـسـتـوـيـاتـ مـرـتـفـعـةـ مـنـ الـضـجـيجـ تـدـوـمـ لـفـتـرـاتـ طـوـيـلـةـ.

الجدول (١٠) مستويات الضجيج الخارجي والداخلي في الموقع السكنية والمستشفيات وبعض الدوائر الحكومية المدروسة (و متوسط مستوى الضجيج بدون نتوءات صوتية و متوسط النتوءات الصوتية).

الموقع	المتوسط	النطاق	مستوى الضجيج		متوسط مستوى الضجيج (ديسيبل)
			النطاق	متوسط مستوى النتوءات الصوتية	
أمام الإدارة	٥٢,٥	٤٩	٦٠	٥١,٣	٦٠,٢
الوحدة ١٨-٢ ط	٤٤,٥	٤٠	٥٠	٤٢,٨	٥٢,٣
غرف الإدارة	٤٦,٦	٤٠	٥٢	٤٥,٣	٤٩,٣
ساحة الحطب	٧١,٥	٦٠	٨٨	٦٩,٠	٧٨,٥
في أزقة الحي	٧٢,٩	٦١	٩٦	٧٦,٠	٧٩,٢
داخل الدور العربية	٥١,٨	٥٠	٦٨	٤٧	٦٣,٠
داخل غرف المعيشة	٥٩,٦	٥٠	٧٧	٥٧,١	٧٠,٣
داخل غرف طابق أرضي	٦٦,١	٦٠	٧٨	٦٣,٤	٧٠,١
تجميل الفرقان، في الشارع	٤٥,٢	٤٢	٦٠	٤٤,٠	٥٥,٠
متزل في الطابق الثاني	٣٩,٣	٣٥	٥٠	٣٨,٣	٤٤,٠
متزل في الطابق الأرضي	٤٦,٢	٣٤	٥٦	٤٢,٣	٥٤,٦
داخل المكاتب	٤٧,٧	٤٢	٥٨	٤٦,٢	٥٣,٢
في الأروقة	٧٤,٧	٦٨	٨٠	٧٣,٢	٧٨,٥
خارج المشفى	٥٠,٥	٤٧	٦١	٤٩,٦	٥٦,٣
داخل المشفى	٥٥,٤	٥٠	٦٣	٥٣,٤	٥٩,٨

٤٩,٥	٤٣,٦	٥٦	٣٨	٤٤,٧	داخل المشفى	مشفى الرازي
-	-	-	٦٠	٦٠	ساحة المشفى	
٧٩,٧	٧٤,٢	٨٨	٧٢	٧٦,٨	خارج المشفى	مشفى الحياة الجراحى
٦٨,٢	٦٠,٢	٧٠	٥٦	٦١,٣	داخل غرف المرضى ط ١	
٥٩,٣	٥٤,٢	٦٠	٥٢	٥٥,٤	داخل غرف المرضى ط ٢	

الجدول (١١) متوسط مستويات الضجيج، (ديسيبل-A) في الموقع المدروسة و الحدود المسموح بها.

أعلى من الحد المسموح به		الحدود المسموح بها		متوسط مستوى الضجيج			تصنيفه	الموقع
ضغط الصوت (مرة)	(ديسيبل, dB)	ليلًا	نهاراً	الجال	المتوسط			
-	-	٤٥	٥٥	٦٠	٤٩	٥٢,٥		المدينة الجامعية
٢,٨	١٦,٥	٤٥	٥٥	٨٨	٦٠	٧١,٥	سكنى	ساحة الخطب
٣,٠	١٧,٩	٤٥	٥٥	٩٦	٦١	٧٢,٩		باب قنسرين
-	-	٤٥	٥٥	٦٠	٤٢	٤٥,٢		حلب الجديدة
١,٠	٥,٥	٣٥	٤٥	٦١	٤٧	٥٠,٥	مشفى	مشفى الجامعة
٢,٥	١٥	٣٥	٤٥	-	-	٦٠		مشفى الرازي
٥,٣	٣١,٨	٣٥	٤٥	٨٨	٧٢	٧٦,٨		مشفى الحياة
١,٦	٩,٥	٣٠	٣٥	٥٠	٤٠	٤٤,٥		المدينة الجامعية ط ٢
١,٩	١١,٦	٣٠	٣٥	٥٢	٤٠	٤٦,٦	داخل	المدينة الجامعية ط ١
١,١	٦,٨	٣٠	٣٥	٦٨	٥٠	٥١,٨		باب قنسرين
٤,١	٣٤,٦	٣٠	٣٥	٧٧	٥٠	٥٩,٦		الميدان، ط
٥,٢	٣١,١	٣٠	٣٥	٧٨	٦٠	٦٦,١		الميدان، ط ١
٠,٧	٤,٣	٣٠	٣٥	٥٠	٣٥	٣٩,٣		القصور المارتي尼 ط ٢
١,٩	١١,٢	٣٠	٣٥	٥٦	٣٤	٤٦,٢		القصور المارتي니 ط ١
٢,٦	١٥,٥	٣٠	٣٥	٦٣	٥٠	٥٥,٤	داخل	مشفى الجامعة
١,٦	٩,٧	٣٠	٣٥	٥٦	٣٨	٤٤,٧		مشفى الرازي
٤,٤	٢٦,٣	٣٠	٣٥	٧٠	٥٦	٦١,٣		مشفى الحياة ط ١

٣,٤	٢٠,٤	٣٠	٣٥	٦٠	٥٢	٥٥,٤		مشفى الحياة ط ٢
-	-	-	-	٥٨	٤٢	٤٧,٧	دوائر حكومية	مديرية البيئة حلب
-	-	-	-	٨٠	٦٨	٧٤,٧		القصر العدلي

الاستنتاجات :

لقد أظهرت نتائج هذه الدراسة التالي:

- ١ - كان متوسط مستويات الضجيج الخارجي في الموضع المدروسة كافة أعلى من الحدود المسموح بها بمعدلات كبيرة تراوحت بين ١٣ و ٢٠ ديسيل-A في المناطق السكنية، وبين ٨ - ١٢ ديسيل-A في الواقع التجارية.
- ٢ - كان متوسط مستويات الضجيج الداخلي، أيضاً، أعلى من الحد المسموح به بمعدلات وصلت في بعض الحالات إلى ٣٤ ديسيل-A.
- ٣ - كان متوسط مستويات الضجيج الداخلي، في المستشفيات المدروسة كافة، أعلى من الحد المسموح بها بمعدلات كبيرة وصل في بعضها إلى ٢٦ ديسيل-A.
- ٤ - كانت هناك اختلافات كبيرة في شدة الضجيج بين لحظة و أخرى، حيث وصلت الفروقات، في بعض الأحيان، إلى ٢٨ - ٣٠ ديسيل-A، وهذا يعود بشكل أساسي إلى الاستعمال المتكرر لنبهات السيارات و إلى الدراجات النارية و الشاحنات و غيرها.
- ٥ - كان متوسط مستويات الضجيج متقارباً خلال فترات النهار المختلفة و في الفترة المسائية (بين الساعة ٢٠ و ٢١ مساءً)، و لم تتجاوز متوسط الاختلافات، في معظم المناطق الـ ٤ - ٥ ديسيل-A.

ال töوصيات:

- ١ - التوعية الشاملة المادفة إلى توضيح الأخطار التي يمكن أن تنتج من الضجيج سواء على الأشخاص الذين يتسببون في إحداث الضجيج أو على عموم الناس و خاصة الأطفال و كبار السن.
- ٢ - التأكيد الجدي على عدم استعمال منبهات السيارات و خاصة في الفترات المسائية و الليل.
- ٣ - اتخاذ الإجراءات الالزامية لتزويد الدراجات النارية بكائم للصوت، و عدم السماح للشاحنات بدخول المدينة، ذلك أنها من أهم مصادر التلوئات الصوتية. و كذلك مراقبة السيارات ذات المركبات المعطوبة، و عوادم السيارات (الاشطمانات) المعطوبة، لأنها من مسببات التلوئات الصوتية.
- ٤ - تنظيم المرور، بحيث يراعي عدم ازدحام الشوارع بالسيارات، و خاصة في المناطق السكنية، و تطبيق نظام الموجة الخضراء^{*} (Green wave).
- ٥ - اتخاذ الإجراءات لخفض مستويات الضجيج في محيط المستشفيات.

* الموجة الخضراء: مصطلح مروري يتضمن أن السير بسرعة محددة في الطرق السريعة و الرئيسية، يمكن السائق من تجنب الإشارة الحمراء. أي يتزامن فتح الإشارة الخضراء مع مروره بها.

المراجـع Reference

1. Kryter, k. D (1994). The handbook of hearing and the effects of noise. Physiology, Psychology, and public health. San Diego, CA: Academic press.
2. Turk, A. Turk, M, and Wittes, J. I.(1972). Ecology, Pollution, Environment. The Butter-worth group, England.
3. World Heath Organization, (1995), Selected presentations, Informal Regional consultation meeting on noise pollution. CEHA Amman, Jordan.
4. Bezlydov , A . I. (1978). Take care of nature. Press High School. Moscow.
5. Lerche.P. (1996), Environmental noise and health: An integrated research perspective. Environment International, vol 22, No 1.PP.117-129.
6. Nikitin, A. P. and Novikov Y. V. (1986), Environment and man Press. High School, Moscow.
7. Cohen, S., Evans, G. W., Krantz, D. S., (1980) Physiological, motivational, and cognitive effects of aircraft noise on children. Am. Psychol., Vol.35. PP. 231-243.
8. Babisch, W., Ising, H., Gallache, J. E. et al. (1993). Traffic noise and cardiovascular risk factor. Arch. Environ. Health. vol. 48. PP. 401-405.
9. Ohstrom, E. (1989), Sleep disturbance, psycho-social wellbeing and medical symptoms. J. Sound vib. vol. 133. PP. 117-128.
10. Tarnopolsky, A., Watkins, G., Hand. D. J. (1980) Aircraft noise and mental health. Psycho. Med. vol. 10. PP. 683-698.
11. Job, R. S. F. (1988), Community response to noise: a review of factors influencing the relationship between noise exposure and reaction. J. Acoust. Soc. Am. Vol.83.PP.991-1001.
12. Karagodina I. L. (1972). The control of noise in cities. Press Meditsina Moscow.
13. Baradiy S. & Hartwig Mrs., aspects of building physics and Noise protection for urban development, lecture at 26th August 1999 in Chemnitz, Germany.

١٤. بوت، م ك، شوشول، ١٩٩١. الضوضاء، ترجمة نادية الجندي وناجي سمير شحاته، دار المستقبل العربي. القاهرة.